



Mission RDC Septembre 2014

Rapport

Bukavu et Idjwi
République Démocratique du Congo
Du 1 au 24 septembre 2014



Par:

Nadège VAN MECHELEN

Directrice et coordinatrice de projets
KIDOGOS asbl

Table des matières

Projet de bibliothèque communautaire au sud de l'île d'Idjwi, ADII.....	3
Projet de soutien à la rénovation du local de Clamue (Bukavu)	5
Projet de sport (Bukavu)	6
Projet de cantine, IFAC (Bukavu)	7
Projet de restauration des bananeraies décimées par le Wilt bactérien, CADI (Idjwi)	8
Projet de panneaux photovoltaïques pour le BVES (Bukavu)	9
Projet de foyers améliorés sur l'île d'Idjwi.....	10
Projet Chanson Master Black (Bukavu).....	11
Suivi Projet d'accès à l'eau pour les enfants sortis des forces et groupes armés accueillis par le Bureau pour le Volontariat au service de l'Enfance et de la Santé, BVES (Bukavu)	12
Suivi Projet d'équipement d'alphabetisation et de formation au rôle des agri-éleveur dans l'environnement (Kabare).....	13
Suivi Projet de formation aux techniques d'art-thérapie (Bukavu).....	14
Suivi Projet de soutien à Thomas Lusango pour son CD Uko Wapi.....	15
Réunions et contacts réalisés pendant la mission.....	16
Réunion avec les membres congolais de Kidogos	16
Rencontre avec les pygmées	16
Rencontre avec les autorités	17
Autres contacts.....	17
Projets potentiels identifiés	18
Proposition de Thomas Lusango (Clamue).....	18
Proposition d'Espérance Mawanzo (Observatoire de la parité).....	18
Proposition d'Astamani Nyamusangwa (Agent de développement).....	18
Proposition de Josaphat Mwendambio (Chantier des jeunes pour l'écologie).....	18
Proposition de Véronique Mawazo (Fodes).....	18
Proposition d'Alex Kalwira (artiste)	18
Proposition des membres de Kidogos en RDC	18
Conclusion	19
Remerciements.....	19

Projet de bibliothèque communautaire au sud de l'île d'Idjwi, ADII

Objectifs

- Donner accès à la lecture à la population du village de Ntalongwa (groupement Mpene, chefferie Ntambuka).
- Augmenter le taux d'alphabétisation dans le village de Ntalongwa.

Partenaires

- Les bénéficiaires : Les 5000 habitants (environ 650 ménages) du village de Ntalongwa
- Les partenaires : L'Association pour le Développement Intégral d'Idjwi (ADII)







Activités réalisées

- Signature officielle pour acquisition du terrain par ADII
- Préparation du terrain et plan de la bibliothèque
- Commande des matériaux nécessaires à la construction du bâtiment
- Réunion de préparation de la gestion de la bibliothèque
- Vérification des livres reçus qui avaient été envoyés par Kidogos (903 ouvrages)
- Séances de travail avec la trésorière et le secrétaire
- Don de l'ordinateur qui servira pour la bibliothèque et le secrétariat public
- Visite de la pépinière d'ADII et de Kidogos (qui sert pour le financement des activités de la bibliothèque)
- Cérémonie de pose de la première pierre de la bibliothèque



Planning

Semaine 1	Semaine 2	Semaine 3	Semaine 4
Révision des droits et devoirs de chaque partie, signature des certificats de donation	Acquisition officielle du terrain et commande des matériaux	Début du chantier (arrivage de matériel, etc.) et séances de travail (gestion etc.)	Cérémonie de la pose de la première pierre
			

Budget

N°	Désignation du Produit / Service	Quantité	Unité	Prix
1	Matériaux (maçonnerie, charpente, etc.)	1	pack	3 155 \$
2	Main d'œuvre qualifiée	1	pack	600 \$
3	Transport	1	pack	500 \$
			TOTAL	4 255 \$

Documents annexes

- [PV des réunions avec ADII](#)
- [PV de la séance de travail avec le secrétaire d'ADII](#)
- [PV de la séance de travail avec la trésorière d'ADII](#)
- [Plan de la bibliothèque](#)
- [Certificat de donation des livres](#)
- [Certificat de donation de l'ordinateur](#)

A faire

ADII va continuer le chantier de construction de la bibliothèque et remettre un plan de gestion complet de celle-ci à Kidogos pour le mois de décembre. De plus, des partenariats sont en cours d'élaboration avec les écoles d'Idjwi.

La bibliothèque devrait ouvrir ses portes début 2015.

Projet de soutien à la rénovation du local de Clamue (Bukavu)

Objectif initial

- Contribuer à la rénovation du local utilisé par Clamue pour la promotion des artistes, les cours et l'organisation d'évènements culturels.

Objectif actuel

- Appuyer le développement du centre culturel Ndaro à Bukavu

Partenaire

- Clarté des Artistes et Musiciens de l'Est (Clamue) à Bukavu

Activités réalisées

- Rencontre avec les membres de Clamue et visite des cours organisés par l'association
- Rencontre avec les artistes soutenus par et participant à Ndaro Culture
- Visite des activités artistiques organisées pour les enfants de la rue
- Contribution à la création du centre Ndaro culture
- Signature de la convention de partenariat pour ce projet (envoi de matériel sono, vidéo, photo et d'instruments de musique)



Budget

Rénovation du local : 240 \$

Envoi de matériel (à venir) : 300 \$

Documents annexes

- [PV de la réunion avec Thomas Lusango](#)
- [Fiche de suivi du projet de rénovation du local](#)
- [Horaire et description des activités de l'espace Ndaro Culture](#)
- [Convention de partenariat Kidogosa et Clamue : projet de développement de Ndaro Culture](#)

A faire

Récolte et envoi de matériel sono, vidéo, photo et d'instruments de musique.

Projet de sport (Bukavu)

Objectif

- Donner accès au sport aux jeunes

Partenaires

- Le Bureau pour le Volontariat au service de l'enfance et de la santé (BVES) à Bukavu
- L'Observatoire de la Parité en RDC à Bukavu

Activités réalisées

- Don de matériel sportif (vareuses, shorts, ballons, etc.) au BVES
- Organisation de jeux avec les enfants sortis des forces et groupes armés du BVES
- Don de matériel sportif (vareuses, shorts, ballons, etc.) à l'Observatoire de la Parité en RDC pour appuyer le projet Tugawe Kazi (Partageons les tâches) et appuyer les équipes sportives de filles.



Budget

0 \$ (le matériel a été récolté par Kidogos en Belgique et le transport a été fait par les membres de Kidogos qui se sont rendus en RD Congo).

Documents annexes

- [PV de la réunion avec les responsables des activités sportives au BVES](#)
- [Evaluation du coût de construction d'un nouveau terrain](#)
- [Certificat de donation des équipements sportifs au BVES](#)
- [Certificat de donation des équipements sportifs à l'Observatoire de la Parité en RDC](#)

A faire

Le BVES va étudier la possibilité de trouver un terrain que Kidogos pourrait rénover en terrain multisports (la construction d'un nouveau terrain, d'après les premiers calculs coûterait environ 6 840 \$).

L'Observatoire de la parité va distribuer les équipements sportifs aux écoles du projet Tugawe Kazi.

Projet de cantine, IFAC (Bukavu)

Objectif

- Formation de 25 femmes sans emploi à la pratique du petit commerce
- Amélioration des conditions de vie au sein de leurs foyers
- Par l'appui à la reprise des activités de la cantine de Bukavu (par l'achat d'un moteur qui sera mis en location)

Partenaire

- Initiative de Femmes pour l'Auto prise en Charge (IFAC) à Bukavu

Activités réalisées

- Réunion avec la responsable d'IFAC
- Planification du projet et de la reprise de la cantine
- Versement de la somme nécessaire à l'achat du moteur
- Commande du moteur



Budget

1 200 \$

Documents annexes

- [PV de la première réunion avec l'IFAC](#)
- [PV de la deuxième réunion avec l'IFAC](#)
- [Liste des femmes participant au projet de Cantine](#)

A faire

Dès l'arrivée du moteur et de la pirogue, IFAC les mettra en location et après 3 mois, avec l'argent récolté, réouvrira la cantine et recommencera les activités de soutien à 25 femmes bénéficiaires. Des rapports de suivi seront envoyés à Kidogos tous les 3 mois.

Projet de restauration des bananeraies décimées par le Wilt bactérien, CADI (Idjwi)

Objectif

- Formation des agriculteurs sur les techniques de lutte contre le wilt bactérien
- Distribution de plan sains de bananiers

Partenaires

- Coopérative Agricole d'Idjwi (CADI) à Idjwi Sud
- Earth and Life Institute à Louvain-la-Neuve : Julie Vandamme, agronome

Activités réalisées

- Réunion avec le responsable et les techniciens de la CADI
- Visite des macro-propagateurs et des champs de démonstration déjà installés par la CADI
- Planification et budgétisation du projet



Budget

Macro-propagateur et distribution de plans sains de bananiers : 2 066 \$

Formation des agriculteurs : 11 462 \$ (premier draft à revoir)

Documents annexes

- [PV de la réunion et de la visite à la CADI](#)
- [Draft du projet proposé par la CADI pour les macropropagateurs](#)

A faire

Réunion entre Kidogos et Julie Vandamme pour révision des budgets et planification du lancement des activités en octobre en Belgique.

Projet de panneaux photovoltaïques pour le BVES (Bukavu)

Objectif

- Fournir un accès à l'électricité dans les différents centres et bureaux du BVES.

Partenaires

- Bénéficiaire : BVES à Bukavu
- Consultant : Thomas Raimbault, ingénieur français

Activités réalisées

- Visite de BVES et définition des priorités (bureau de terrain puis centres)
- Révision des besoins et redimensionnement des installations
- Demande de nouveaux devis et visites des fournisseurs potentiels



Budget

En révision

Documents annexes

- [“PV de la réunion avec Murhabazi Namegabe, le directeur du BVES](#)

A faire

Dernière révision du dimensionnement des installations, comparaison des différents devis reçus et des services proposés.

Murhabazi (le directeur du BVES) a émis le souhait que ce projet soit mis en place par Nadège à sa prochaine visite à Bukavu.

Projet de foyers améliorés sur l'île d'Idjwi

Objectif

- Amélioration des conditions de vie des populations locales
- Lutte contre la déforestation

Partenaires

- Clément Kitambala, Assistant à l'Institut Supérieur de Développement Rural (ISDR) ; chercheur en économie de l'énergie et adaptation à base communautaire à Uvira
- Association pour le Développement Intégral d'Idjwi (ADII) à Idjwi

Activités réalisées

- Réunion Clément Kitambala
- Etude des types de foyers améliorés qui pourraient être utilisés pour ce projet
- Définition du partenariat avec Kidogos
- Recherche de bailleurs de fonds



Budget

23 270 \$

Documents annexes

- [PV de la réunion avec Clément Kitambala](#)

A faire

Dossier de demande de financement à adresser au CEPF avant le 29 septembre.

Projet Chanson Master Black (Bukavu)

Objectif

- Soutien de Master black (ancien jeune du BVES) pour la réalisation d'une chanson et d'un clip sur les droits des enfants

Partenaire

- Clarté des Artistes et Musiciens de l'Est (Clamue)

Activités réalisées

- Enregistrement de la chanson en cours
- Préparation du clip vidéo

Budget

210 \$

A faire

Thomas Lusango va terminer le mixage de la chanson et le clip vidéo pour les envoyer à Kidogos fin octobre.



Suivi Projet d'accès à l'eau pour les enfants sortis des forces et groupes armés accueillis par le Bureau pour le Volontariat au service de l'Enfance et de la Santé, BVES (Bukavu)

Objectifs

- Donner accès à l'eau aux enfants pris en charge par le BVES
- Diminuer les risques de maladies liées à l'eau pour les enfants pris en charge par le BVES
- Par la construction de deux réservoirs d'eau (5 000 et 3 000 litres), d'un système de récolte d'eau de pluie et de formation des staffs

Partenaires

- Les bénéficiaires : Le Bureau pour le Volontariat au service de l'Enfance et de la Santé (BVES) à Bukavu
- Les contractants : Astamani Nyamusangwa (directeur de chantier) et Nolasque Lyadunga (ingénieur)

Activités réalisées

- Suivi du projet



Budget

6 040 \$

Documents annexes

- [Fiche de suivi du projet d'accès à l'eau pour le BVES](#)
- [Devis du BVES pour les améliorations](#)

A faire

Le BVES doit s'occuper du nettoyage des réservoirs en octobre et envoyer un rapport de maintenance à Kidogos.

Kidogos va acheter des vannes et robinets plus résistants en Belgique pour faire un essai.

Suivi Projet d'équipement d'alphabétisation et de formation au rôle des agri-éleveur dans l'environnement (Kabare)

Objectifs

- Soutenir les activités d'alphabétisation des adultes dans les 3 centres d'alphabétisation des adultes des villages de Cibingu, Mbobero et Katana.
- Contribuer au relèvement psychologique et socio-économique de la femme et de la jeunesse du Sud-Kivu en favorisant le système agro-sylvo-pastoral dans les familles par une formation de 50 personnes.

Partenaire

- Le Foyer d'Espérance (FODES) à Bukavu

Activités réalisées

- Suivi des projets
- Visite de terrain à Katana pour rencontrer les bénéficiaires
- Remise des rapports d'activités et financier de Fodes à Kidogos
- Réévaluation et redéfinition du projet de crédit rotatif de petit élevage à venir



Budget

830 \$

Documents annexes

- [Fiche de suivi du projet de formation des agri-éleveurs](#)
- [Fiche de suivi du projet d'équipement de centres d'alphabétisation](#)

A faire

Fodes va revoir le projet de crédit rotatif pour l'intégrer et en faire un appui aux projets déjà existants.

Suivi Projet de formation aux techniques d'art-thérapie (Bukavu)

Objectif

- Aider les associations locales à intégrer les techniques d'art-thérapie dans leurs activités de détraumatisation des populations victimes de conflits
- ⇒ La formation avait eu lieu du 24 février au 14 mars à Bukavu

Partenaires

- Bénéficiaires : BVES, Observatoire de la Parité en RDC, Fodes, Clamue, Cdeo, ADII, etc.
- Formatrice : Sarah Lévêque, artiste plasticienne française

Activités réalisées

- Suivi et évaluation avec les bénéficiaires
- Distribution des manuels « art-thérapie : jeux et exercices »

Budget

/

Documents annexes

- [Fiche de suivi du projet de formation aux techniques d'art-thérapie au BVES](#)
- [Fiche de suivi du projet de formation aux techniques d'art-thérapie au Clamue](#)
- [Certificats de donation des « manuels d'art-thérapie : jeux et exercices »](#)

A faire

Elaboration, en collaboration avec tous les acteurs, d'un manuel sur l'art-thérapie dans le contexte particulier de la RDC et des victimes de conflit.

Demande des bénéficiaires d'une nouvelle formation pour renforcer leurs premiers acquis : évaluation de la possibilité de la mettre en place par Kidogos en 2015.

Suivi Projet de soutien à Thomas Lusango pour son CD Uko Wapi

Objectif

- Contribuer à la promotion et à la vente du CD Uko Wapi de Thomas Lusango en Europe

Partenaire

- Thomas Lusango

Activités réalisées

- Réunion avec Thomas sur les différentes possibilités de soutien

Budget

/

A faire

- Kidogos va prendre contact avec Damien du studio d'enregistrement du CD Uko Wapi
- Thomas a demandé s'il était possible de mettre des extraits du CD sur la page web du projet, Kidogos va étudier cette possibilité



Réunions et contacts réalisés pendant la mission

Réunion avec les membres congolais de Kidogos

Une réunion a été organisée avec les membres de Kidogos vivant à Bukavu afin de faire le point sur nos activités, l'avancement de Kidogos, de nos projets, d'identifier un mode de communication plus facile et plus réactif entre les membres de Bukavu, d'identifier les activités à mener en parallèle en Belgique et au Congo (K5 ?), etc.



Cfr document annexe : [PV de réunion - Membre de Kidogos à Bukavu](#)

Rencontre avec les pygmées

2 visites :

- Miti (contact : Chisungu Ntavuna, 099 30 31 739, 085 39 94 022)
- Idjwi Sud (contact : Astamani Nyamusangwa)



Associations travaillant déjà avec les pygmées :

- A Miti :
 - o ERND
 - o Aprodep
 - o Héritiers de la justice
- A Idjwi :
 - o Aucune

Situation et problèmes identifiés

- A Miti :
 - Pas d'accès aux soins (pas d'argent pour l'hôpital)
 - Accès à l'eau difficile
 - Problème de terres : ont été délocalisés en dehors de la réserve naturelle en 1975 et depuis, n'ont pas vraiment de terres à eux
 - Donc également, difficultés pour l'agriculture
 - Avant, étaient des chasseurs mais aujourd'hui, c'est terminé, il n'y a plus rien à chasser
 - Pour subvenir à leurs besoins, vont parfois voler du bois

- A Idjwi :
 - Accès à l'éducation très difficile (seuls deux enfants ont été à l'école)
 - Problème de terres : pas de document légal sur les terres qu'ils occupent depuis une cinquantaine d'années donc le Mwami veut les délocaliser
 - Difficultés de trouver des semences pour l'agriculture mais le terrain est prêt
 - Ils sont de très bons pêcheurs mais n'ont plus aujourd'hui ni pirogues ni filets
 - Aujourd'hui, ils vivent de la poterie qu'ils fabriquent et vendent sur les marchés

Demandes d'appui

- A Miti :
 - Appui au petit commerce
 - Accès aux soins

- A Idjwi :
 - Appui à l'éducation/formation/alphabetisation
 - Appui à l'agriculture
 - Appui au petit élevage (ils ont quelques poules mais souhaiteraient des cobayes, lapins et chèvres)
 - Appui à la reprise des activités de pêche : pirogue et filets



Rencontre avec les autorités

Rencontre avec le Mwami (roi) d'Idjwi Sud afin de lui présenter nos projets, de l'inviter à soutenir nos actions.



Autres contacts

- Thierry Michel : réalisateur de documentaires belge
- Colette Braeckman : journaliste belge spécialiste du Congo
- Aude Coquatrix : Deputy director, Donnor Direct Action (New-York)

Projets potentiels identifiés

Proposition de Thomas Lusango (Clamue)

2 nouveaux projets identifiés :

- Vente aux enchères des instruments de musique qu'il a laissés en Belgique après l'enregistrement de son CD Uko Wapi.
- Appui au développement du centre culturel Ndaro : récolte et envoi de matériel sono, vidéo, photo et d'instruments de musique.

Proposition d'Espérance Mawanzo (Observatoire de la parité)

1 nouveau projet identifié :

- Création d'un page spécial pour la journée internationale des femmes 2015 avec les dessins réalisés lors de la journée 2014 dans la cadre du projet de formation aux techniques d'art-thérapie.

Proposition d'Astamani Nyamusangwa (Agent de développement)

1 nouveau projet identifié :

- Création d'un terrain multisports à Idjwi.

Proposition de Josaphat Mwendambio (Chantier des jeunes pour l'écologie)

1 nouveau projet identifié :

- Soutien à la promotion de la campagne de sensibilisation sur l'écologie et le Lac Kivu.

Proposition de Véronique Mawazo (Fodes)

1 nouveau projet identifié :

- Projet de petit-élevage et de crédit rotatif de lapins et cobayes pour appuyer et renforcer nos précédents projets.

Proposition d'Alex Kalwira (artiste)

1 nouveau projet identifié :

- Appui à la marche pour la liberté artistique et culturelle organisée chaque année par Future For All

Proposition des membres de Kidogos en RDC

1 nouveau projet identifié :

- Rénovation d'un terrain de sport à Bukavu

Conclusion

Cette mission marque la concrétisation de deux années de travail en Belgique. Tous les projets prévus pendant la mission ont été implémentés. Les projets réalisés précédemment ont été évalués.

L'évaluation réalisée sur les projets mis en place par Kidogos durant ces deux premières années d'activités a montré l'impact positif de nos actions et de notre mode de fonctionnement : l'appui aux initiatives et associations locales.

Les partenaires actuels de Kidogos n'ont pas manqué de nous prouver leur efficacité et de réaffirmer leur motivation, tout comme nos membres du Congo.

Malgré le temps relativement court et les moyens limités, plusieurs nouvelles possibilités de projets ont été identifiées, tant à Bukavu qu'à Idjwi.

Remerciements

Tout d'abord, merci à l'équipe de Kidogos présente sur place pour son appui et son investissement : Franck Mweze, Luc Henkinbrant, Espérance Mawanzo, Murhabazi Namegabe, Chouchou Namegabe Dubuisson, Josaphat Mwendambio, Astamani Nyamusangwa et Thomas Lusango.

Merci également à nos partenaires sur place pour leur participation et leur motivation : le BVES, l'Observatoire de la Parité, Fodes, ADII, IFAC et Clamue.

Merci à Asta pour l'excellent travail effectué pour la coordination des visites à Idjwi dans le cadre de nos projets.

Un merci particulier à Espé et Luc pour leur accueil chaleureux.

Un tout grand merci à Tom pour son soutien et son expertise.

Et merci à toutes les personnes rencontrées et à tous ceux qui, d'une façon ou d'une autre, grâce aux informations et contacts partagés, ont permis à Kidogos d'avancer et de réaliser cette mission.

Chaque petite action compte !